

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving  
- PWGSC  
1550, Avenue d'Estimauville  
1550, D'Estimauville Avenue  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
TPSGC-PWGSC  
601-1550, Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

Title - Sujet MISE À NIVEAU DES CHAUDIÈRES	
Solicitation No. - N° de l'invitation EE517-133660/A	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client EE517-133660	Date 2013-05-24
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCM-008-15388	
File No. - N° de dossier QCM-3-36016 (008)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-05-28	
Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Rochette, Jean	
Buyer Id - Id de l'acheteur qcm008	
Telephone No. - N° de téléphone (418) 649-2834 ( )	FAX No. - N° de FAX (418) 648-2209
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

EE517-133660/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

EE517-133660

Amd. No. - N° de la modif.

003

File No. - N° du dossier

QCM-3-36016

Buyer ID - Id de l'acheteur

qcm008

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

Title : **BOILER UPGRADE**

Included in the present amendment :

1. Questions and answers 4

---

**QUESTIONS AND ANSWERS :**

**Question 4 :** Devons nous refaire à neuf les tuyaux de grand diamètre (headers) autre que les tubes dans le boiler(section 1.1)?

**Answer 4 :** Non. Seulement les tubes de petit diamètre incluant ceux des murs et de la partie convection doivent être retubé à neuf.

---

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.**